

# La Almudaina

DIARIO DE LA MAÑANA - AVISOS Y NOTICIAS

Año LXII. - Palma de Mallorca, Sábado 31 Diciembre de 1949 - Núm. 23.105

**Licor MASTIA**  
ANISETTE VERDE

Diego Zamora Conesa  
CARTAGENA

CONCESIONARIOS  
*Industrias Agrícolas de Mallorca, S.A.*



## Las declaraciones de Connally con respecto a nuestro país



Connally

WASHINGTON, 30. — LA VERSION QUE DA LA AGENCIA UNITED PRESS DE LAS MANIFESTACIONES DE CONNALLY CON RESPECTO A ESPAÑA DICE: "EL PRESIDENTE DE LA COMISION DE RELACIONES EXTERIORES DEL SENADO MANIFESTO QUE, PERSONALMENTE, ES PARTIDARIO DEL PLENO RECONOCIMIENTO DIPLOMATICO DE ESPAÑA Y DE LA REANUDACION DEL COMERCIO NORMAL, AGREGANDO QUE ELLO DEBE SER REALIZADO POR EL PRESIDENTE Y EL DEPARTAMENTO DE ESTADO Y NO POR EL CONGRESO."

DIO TAMBIEN QUE FUE CONTRARIO A LA RESOLUCION DE LA O.N.U. POR LA QUE SE RECOMIENDA LA RETIRADA DE EMBAJADORES DE ESPAÑA EN 1946,

AGREGO QUE CONSIDERABA DESEABLE QUE LAS NACIONES UNIDAS ANULEN AQUELLA DECISION, PERO QUE, A SU ENTENDEr, LA RESOLUCION NO OBLIGA A LOS ESTADOS UNIDOS LEGAL NI DIPLOMATICAMENTE.

CONNALLY GREE SERA VENTAJOSO PARA ESTADOS UNIDOS TENER EN MADRID UN EMBAJADOR QUE INFORME ACERCA DE LO QUE ALLI SUCEDE CON RESPECTO A LA POSIBILIDAD DE QUE ESPAÑA LLEGUE A SER MIEMBRO DEL PACTO DEL ATLANTICO NORTE.

CONNALLY DIJO QUE SU PAIS TIENE UNA POSICION ESTRATEGICA POR LO QUE SE REFIERE A LA DEFENSA DE LA EUROPA OCCIDENTAL Y QUE NO VE RAZON PARA QUE NO SE LA INCLUYA COMO MIEMBRO, SIEMPRE QUE ACTUE DE BUENA FE Y CUMPLA LAS CONDICIONES FIJADAS PARA LOS FIRMANTES PERO QUE LA INCORPORACION DE ESPAÑA HABRIA DE APROBARSE UNANIMEMENTE POR LOS ACTUALES MIEMBROS, SIENDO POSIBLE QUE POR EL DESARROLLO DE LOS ACONTECIMIENTOS PUEDA LLEGARSE A ELLO. — Efe.



## Su Santidad recibe al Sr. Martín y Artajo

S. S. el Papa Pío XII fotografiado con el ministro de Asuntos Exteriores, Sr. Martín Artajo, durante la audiencia concedida al Ministro español en la biblioteca particular de Su Santidad

## Francia concede la independencia al Viet-Nam reservándose ciertos derechos

Saigón, 30.— El Emperador Jefe del Estado de Viet-Nam y el Alto Comisario francés León Pignon han firmado una serie de acuerdos por los que se reconoce la independencia al Estado Viet-Nam dentro del marco de la unión francesa.

En virtud de esos acuerdos Francia entrega el Gobierno la administración del Viet-Nam a los funcionarios vietnamitas, pero conserva el derecho de mantener y establecer puestos militares en su territorio.

Las fuerzas defensivas vietnamitas serán coordinadas con las francesas y puestas bajo un alto mando francés.

El Viet-Nam ejercerá el poder judicial, confeccionará y administrará sus presupuestos y tendrá el control de las funciones de enseñanza así como de otras de carácter administrativo.

También tendrán derecho a enviar representantes diplomáticos propios a los países vecinos pero Francia seguirá representando a los vietnamitas en la mayor parte del mundo. — Efe.

## El Gobierno comunista de Hungría se incauta de las empresas extranjeras

### Enérgica protesta de una entidad internacional

Nueva York, 30. — La actuación del gobierno comunista húngaro a que se refiere la prensa de hoy tiene mucho más alcance que el de la nacionalización de todas las

empresas húngaras con más de diez empleados. Dicho gobierno comunista ha anunciado también la incautación de todas las empresas pertenecientes a extranjeros o en las que estos tengan intervención, con el pretexto de que dichas compañías son culpables de espionaje y de otros actos ilegales. Entre las compañías incautadas figuran algunas de fama mundial, como la Standard Eléctrica, la Shell Oil, la Vacuum Oil, la Standard Oil y la Phillips y Brown Boveri.

En vista de la referida actuación ilegal del gobierno comunista de Hungría, la International Telephone and Telegraph Corporation ha publicado en la prensa norteamericana de hoy la siguiente nota: "La conducta y actuación de

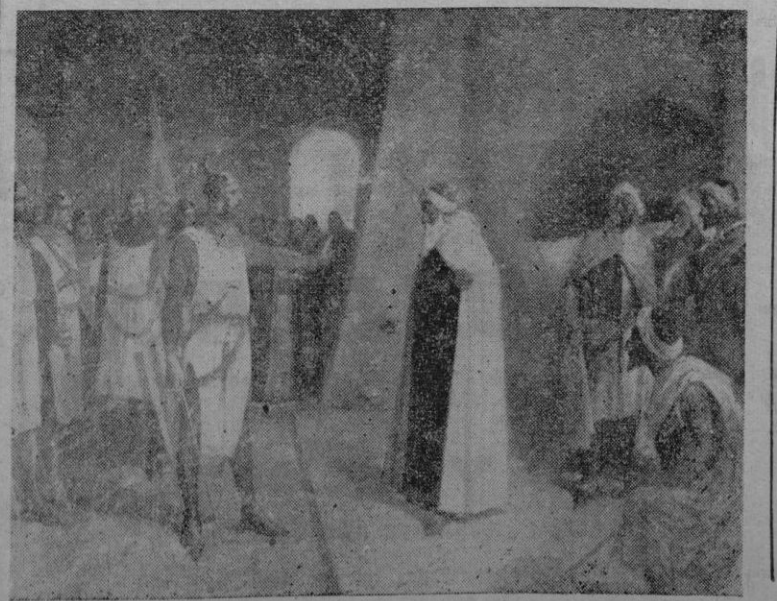
la International Telephone and Telegraph Corporation, así como la de sus compañías asociadas ha estado siempre de acuerdo absoluto con las leyes, no solo de los Estados Unidos de Norteamérica, sino también de los países en que radican las citadas compañías asociadas. Toda afirmación o acusación que se haga contra elementos del sistema I.T.T. en el sentido de que estos han sido utilizados para fines ilegales es totalmente infundada y sin fundamento alguno.

Los procedimientos seguidos por los gobiernos dominados por el comunismo para la incautación de bienes pertenecientes a individuos o empresas extranjeros son harto conocidos en todo el mundo." — Efe.

## Aumenta la epilepsia

Nueva York. — En la ciudad de Harlem se ha reunido un Congreso médico para estudiar las medidas que deben ser adoptadas en el mundo ante el aumento de los casos de epilepsia. Según las últimas estadísticas existen en el mundo 10.000.000 de personas que padecen esa enfermedad, lo que quiere decir que por cada 200 seres, uno sufre de epilepsia. La tensión de la vida moderna hace aumentar el número de estos enfermos en medio millar por año.

## La fiesta de la Conquista



El 31 de diciembre de 1229, Jaime I, después de una lucha de cuatro meses de duración, entraba triunfante en la capital de Mallorca, que así quedaba incorporada a su Reino.

Aj cabo de 720 años la gesta del Conquistador se mantiene viva en el espíritu de los mallorquines que por aquella quedaron incluidos en los dominios de Jaime I, que trajo a este Reino "en medio del mar" la fe y la civilización.

En el óleo que reproducimos, el pincel de don Juan Bauzá plasmó el momento en que el Rey Conquistador, con algunos caballeros, llega a presencia del último Rey musulmán de Mallorca.

## Van recuperándose las alhajas que había robado el nuevo "Arsenio Lupin"

Londres, 30.—Se confía que mañana, cuando se inspeccionen el considerable lote de alhajas descubierto a Bert Holiday, el ladrón "de guante blanco" que se suicidó, hace unos días en Londres, sean recuperadas partes de las joyas robadas a los Duques de Windsor en 1939.

A la identificación de las joyas, tarea ciertamente difícil, ya que muchas de ellas están desmontadas, asistirán los Consejeros de varias grandes compañías de seguros y representantes del que fue Rey de Inglaterra.

La policía tiene pruebas de que Holiday fué el autor de las más sensacionales robos de joyas realizados desde 1935 y también se sabe que existen ocultas alhajas robadas por aquel, que todavía no han sido recuperadas.—Efe.

## Las elecciones en Gran Bretaña

### SE CREE QUE SE CELEBRARAN EN FEBRERO O MARZO

Londres, 30.—En los círculos políticos se cree que el primer Ministro, Attlee tome una breve y una decisión final sobre la forma de celebración de las elecciones generales en el entrante.

La opinión más extendida es que se celebrarán a últimos de febrero o en marzo. En todo caso la consulta por parlamentar ha de llevarse a cabo antes de agosto.—Efe.



# La Almudaina

Decano de la prensa mallorquina

Dedicación y Administración: **Santa Cruz, 14**  
Teléfono 2142 - Apartado 32

## Mostacilla

**DONDE SE COLOCA AL LECTOR EL INEVITABLE DISCO DE FIN DE AÑO**

...Fulano, escriba usted una mostacilla de fin de año..."

La orden llega desde las altas esferas de la casa. Desde hace días vivimos sujetos al tópico, es decir a la infrecuente gaceta de pie forzado. Fulano, a través de su remar en los papeles, ha perpetrado sus buenos cuarenta sueltos de fin de año. En todos los tonos y en los más encontrados estilos ha glosado la última hoja del calendario, la añoranza de los días que se fueron, la melancolía de los años que pasan, ha repetido aquello de "año nuevo, vida nueva" que es en el fondo una inceptable y perpetua rectificación, ha hecho juegos malabares, más o menos ingeniosos, con lo de "un día más y un día menos" y hasta se ha permitido sus metafísicos de menor cuantía con estas medidas convencionales, que como tantos otros convencionalismos, constituyen un aspecto interesante de la civilización.

He aquí pues a Fulano, frente al interrogante que pivotea sobre la albura "¿curioso estás, hidalgo!" de la cuartilla. ¿Se le ocurre a Fulano alguna cosa discreta acerca del fin de año? No; a Fulano no se le ocurre nada. ¿Balance sesudo y grave? No cabe en este rincón. ¿Elegia del sueldo que ya se cobró y se gastó en la orgía humilde de las jornadas que ya son recuerdo? ¿Visión esperanzada y macabra de la consabida cuesta de Enero? ¿Anatema de las turbiedades pretéritas? ¿Conción esperanzada para el porvenir? ¿Nostalgia de viejo u optimismo de joven? ¿Futuro o ayer, en la fugacidad de cada minuto que anula la concreción de lo presente?

"Addio, seña rencor" — con música de Puccini — a 1949. Y que con sus tranvías desvencijados, sus atropellos ciclistas, sus paquetes de ideales, sus desintegraciones atómicas y sus comedias del señor Torrado, nos ha permitido tributarle esta despedida deseando que como decimos en mallorquín, haya sido el peor de los que nos quedan por caminar.

— Señor Director: Fulano, se presenta y da por cumplido su encargo.

**EL DE TURNO**

Artículo vestido noche. Extensos surtidos en LA PRIMAVERA y LAS MONJAS.

# De Sociedad

En la iglesia de la Merced que estaba iluminada y engalanada primorosamente, tuvo lugar el enlace matrimonial de don Antonio Oliver Alegre, funcionario de la Administración de "Balears", con la bella señorita Catalina Pujol Ramis.

Fueron padrinos de la ceremonia la madre del novio doña Teresa Alegre y el padre de la novia don Bernardo Pujol Soetas.

El Rdo. don Miguel Ramis Alonso bendijo la unión de los nuevos esposos. Durante la ceremonia fueron interpretadas al órgano diversas composiciones sacras, y al final una marcha triunfal.

Fueron testigos, por parte del novio el Subdirector de "Balears" don Elisco Feijóo, el Administrador del propio colegio don Guillermo Adrover y el Comandante de Aviación don Salvadr Serra. Por parte de la novia lo fueron el Gerente de "Balears" don Jorge Andreu, don José Salamanca y don Guillermo Pujol.

Los invitados fueron obsequiados en el domicilio de los contrayentes.

Los novios, a quienes deseamos interminables felicidades, salieron en viaje de bodas.

El nuevo Presidente del Colegio Oficial de Veterinarios de Balears don Juan Llinás Calafell ha tenido la atención de participarnos su toma de posesión de dicho cargo y ofrecérsenos en el mismo.

Correspondemos a su salud y le deseamos acierto en su gestión.

Se encuentra en nuestra ciudad, para asuntos relacionados con nuestro turismo, Mr. Frank E.

**Extenso surtido en camillas confeccionadas. Camillas a medida entrega a las 24 horas en los Almacenes LA PRIMAVERA y LAS MONJAS.**

## Un homenaje

**SE TRIBUTARA AL POETA MALLORQUIN LORENZO MOYA**

El dedicado poeta Lorenzo Moya Gilabert de la Portella acaba de publicar en "Les Illes d'or", que dirige el crítico filólogo y editor señor Moll, un bello volumen de poesías bajo el título de "La bona terra y los apartes especificados "Paisajes", del "Cicle Litúrgic", "Ombrivoles", "Les-guardi a l'heure", "Almoína florida" y "Endreces". Prologa la bella producción poética, un "Pòrtic" gentil del exquisito poeta Guillermo Colom, modelo de sinceridad cordial y afectuosos. En el último bellísimo párrafo del "Pòrtic", el poeta Colom convida a brindar "avui pel nou poeta i pel seu llibre". Los asiduos concurrentes a las lecturas primaverales de la "Agrupació d'Amics de la Poesia", filial de la Escuela Lujista, ofrecerán al dedicado y joven poeta Lorenzo Moya, una comida íntima. Cuantos quieran asociarse a este modesto homenaje deben sus nombres bien en la Secretaría de la Escuela (Vía Roma, 29, 2.º, 3.º) bien en el Recorregut (Blanquerna, 27) cerrándose la lista al Día de Reyes.

Howell, director representante en España de la Compañía "Trans World Airline".

En la S. I. C. B. fué bautizado imponiéndosele el nombre de Gabriel, un precioso niño hijo de nuestros amigos don Gabriel Salas y doña Mercedes Pizá.

Fueron sus padrinos don José Alberti Salas y Mercedes Salas Pizá.

Les felicitamos.

Anoche salieron para Barcelona don Vicente Rosselló y esposa, don Rafael Llabrés, don Bartolomé Durán y don Feliciano Garcés.

De la ciudad condal llegaron ayer en el vapor correo don Juan Galmés, don Miguel Cerdá, don Miguel Moner y doña Isabel Surreda.

En los aviones de la Compañía Iberia llegaron de Barcelona don Ramón Balet, don Pedro Salom, don Pedro Gamundi Vives y don Pedro Garau.

También llegaron de Barcelona don Cristóbal Cuart, Inspector de Hacienda, y don Juan Alcover Castañer, Teniente Coronel de Infantería, acompañado de su señora esposa.

Para Barcelona salieron en avión don Jaime Vives Vives, don Cristóbal Solivellas García y don Martín Vich.

Procedentes de Madrid llegaron doña Francisca Rivas y el señor Mas Salom.

En el avión correo de Madrid salieron para dicha capital don Angel Ortega Montealegre, don José Casasnovas, don Julián García Rosselló, don Sebastián Alzamora, don Martín Tugores y don Anselma Cuesta Arribas.

**Encargue sus trajes y vestidos en los talleres de alta costura de los Almacenes LA PRIMAVERA y LAS MONJAS.**

**CALORIFEROS Y CALZADOS DE GOMA**  
**CASA CODINA**  
(JUNTO AL BORNE)

# NOTICIARIO LOCAL

## CUPON DEL CIEGO

**Borteo del día 30**  
**Núm. 399**

## Movimiento en el puerto

Llegó de Barcelona la motonave postal "Ciudad de Palma". De Argel el vapor francés "G. G. Lepin". De Mahón

## COTIZACIONES

(Facilitadas por el Crédito Balear)

### Bolsa de Madrid

DEL DIA 30 DICIEMBRE DE 1949

Exterior	106'50
Interior	87'00
Amortizable 4% 1-10-45	100'40
Id. 4% 15-11-45	99'50
Banco Hipotecario de España 4 1/2% B	89'50
<b>Acciones</b>	
Banco de España	372'00
Explosivos	232'00
Minas del Rif	272'00
Duro Felguera	191'00
General Azucarera	133'00

Aprobado por la Dirección General de Banca y Bolsa con el número 478.

### Bolsa de Barcelona

DEL DIA 30 DICIEMBRE DE 1949

Interior	86'75
Exterior	104'00
Amortizable 4% 1-10-45	100'65
Id. 4% 15-11-45	100'00
Id. 3%	84'75
Crédito Local 4% Lotes	99'75
Id. 4% Interp.	95'75
<b>Acciones</b>	
Teléfono	149'00
Agua Barcelona	288'00
Trasmediterránea	141'00
Banco Hispano Colonial	460'00
<b>Obligaciones</b>	
Chades 6%	107'00
Catalana Gas Serie G	94'50
Tánger a Pez 4%	96'00

Aprobado por la Dirección General de Banca y Bolsa con el número 478.

el pallebot "Playa Macarella". De Valencia la motonave "Virgen del Carmelo".

Salió para Ibiza y Alicame el vapor correo "Ciudad de Melilla". Para Marsella el vapor francés "G. G. Lepin". Para Barcelona la motonave postal "Ciudad de Palma".

Han sido despachados para Valencia los pallebotes "Rubio" y "Salvador Erceriva". Para Ibiza la balandra "Joven Teresa".

Con motivo del baile que tendrá lugar hoy en el Circulo Mallorquin, los Estudios Fotográficos Rutlán de la calle del General Goded permanecerán abiertos por la noche.

## Curados en la Casa de Socorro

Durante el día de ayer fueron curados en la Casa de Socorro del Ayuntamiento de Palma:

Bartolomé Frau Rosselló, de 49 años, magullamiento de los dedos medio y anular de la mano derecha, cogido por la puerta de un tranvía.  
Bartolomé Santisteban Ribas, de 7 años, erosiones en el arco superciliar derecho, por caída.

José Carlos Pina Forteza, de 4 años, herida incisa en la ceja derecha, por caída.

Antonio Jamer Urardell, de 28 años, contusiones y erosiones en distintas partes del cuerpo, agredido.

**PHILIPS PHILIPS**  
**NUEVOS MODELOS para 1950**  
Facilidades de pago en

**Casa José Buades**  
PL. ROSARIO 1

## JAMAS VIVIRA UNA NOCHE VIEJA...

como la que le deparará el excelente conjunto de la República de El Salvador

## Andrés Cañas y sus Marimbas

que con sus dinámicas canciones y sus incansables interpretaciones, le contagiará el ritmo de los más modernos y típicos bailes en

## TROCADERO

así como la actuación de los magos de la melodía moderna: la conocidísima orquesta

## Ritmo y Melodía

¡SIMPATIA! ¡AMBIENTE DISTINGUIDO!

Los concurrentes serán obsequiados con un magnífico cotillón y las clásicas uvas

Nota: La Dirección comunica que la reserva de mesas será anulada a partir de las 27 horas de hoy, y ruega sean retirados con prontitud los tickets de encargo.

Mañana: Matinal a las 12 horas con la actuación de ANDRÉS CAÑAS y su orquesta típica y RITMO Y MELODIA

Ticket reducido

## OLIMPIA

**ESTA NOCHE A LAS 10**  
Obsequiara a todos con las 12 uvas para que la NOCHE VIEJA dé paso a un FELIZ AÑO NUEVO

y las orquestas  
**Melindians y Columbia**  
con su cantor  
**GUILLERMO DURAN**  
y las estilistas  
**CONCHITA MONTEAGUDO**  
y la formidable estilista melódica

**MARTA CHRISTEL**  
se encargan de hacerles pasar una gran velada  
Reservan su mesa

**MUEBLES Y DECORACION SERBALL**  
Visite nuestra gran EXPOSICION de muebles de LUJO y ECONOMICOS  
40 HABITACIONES expuestas 40. — Cortinajes y Lámparas Dibuñante PROPIO  
FABRICA Y EXPOSICION: Vía Portugal, del 23 al 29  
FRENTE INSTITUTO



Acotaciones

MALLORCA Y JAIME I. — En este día, flanqueado por la Navidad de un lado y la Circuncisión y la Epifanía del otro, se celebra también la conmemoración de la fecha en que Mallorca nació a la vida de la fe y de la civilización que llevaba en sus pendones el glorioso Jaime I.

Cuatro meses, casi, había durado la campaña, iniciada con el desembarco en Santa Ponsa y culminada con la triunfal entrada en la ciudad del Monarca, que, aun en plena juventud, pues no había cumplido los 22 años, había ya unido la victoria su carro, con un brillante séquito de nobles catalanes — don Nuño Sans, el Conde de Ampurias, el Obispo Berenguer de Palou y tantos otros — que desde las Cortes reunidas en Barcelona en la Navidad del año 1228 habían decidido unir su esfuerzo al del "Alf. En Jaume", ganado para la empresa ultramarina por la descripción de Pedro Martel, pero movido en el fondo por la legítima ambición de ensanchar sus dominios a mayor gloria de Dios y de la Patria.

Si no bastase el hecho de que el 31 de diciembre de 1229 quedaba Mallorca incorporada a la Corona de Jaime I, habría de ser suficiente para la conmemoración de hoy el deber de gratitud de la isla hacia el Rey que, junto con Ramón Lull (actualísimo también en estos días gracias a la Escuela Lullista y al Dr. Urmeneta), constituyen las dos figuras más auténticamente luminarias de Mallorca, a través de los siglos.

Ni la fecha de hoy ni la figura señera de Jaime I han dejado de estar presentes en el corazón de los mallorquines, que saben bien el alto valor del 31 de diciembre y lo ingente de la personalidad de quien, con la empresa mallorquina, abriera el camino de la expansión de su Reino hacia Oriente, haciendo del Mediterráneo, cuna de la civilización, un mar en que, como dijo un poeta, hasta los peces llegaron a llevar sobre la escama el escudo de las cuatro barras.

Pero no obstante esta fidelidad colectiva al recuerdo, la conmemoración ha ido perdiendo prestigio y boato y tornando realidad amarga la lamentación que ya en el siglo pasado lanzara don Pedro de A. Penya:

Ara amb quatre rebumboris que no valen una malla honren com si fos rondalla la més gran de les històries.

Quizás sea verdad que el ajetreado vivir moderno, con sus preocupaciones y sus, en general, poco gratas perspectivas, no deja espacio para estos recuerdos históricos. Error grave, porque precisamente es en el pasado donde hay que hincar las raíces para que el árbol crezca hoy lozano y prometa para el porvenir bella floración y fecundo fruto.

La tradición es algo consustancial con la vida de un pueblo, siempre que no se entienda el culto a la misma como un anquilosamiento y una supervivencia anacrónica, sino como un punto de partida para emular lo que los antepasados hicieron. Y la gesta que culminara hoy hace 720 años es para Mallorca un hito — el máximo — en su historia.

Algo más se merece la fecha de hoy y nuestro primer Rey que la excesivamente sencilla conmemoración que cada año organiza nuestro Ayuntamiento. Bien están las mejores materiales — de qué ayer hizo el Alcalde un brillante y convencedor resumen anual —; pero bien podría hallarse entre las muestras de la actividad municipal unos momentos para estudiar y organizar la conmemoración anual y un rincón en el presupuesto de donde sacar lo necesario para que esta fecha tenga, en lo sucesivo, el auge y el tono que añoraba don Pedro de A. Penya.

R.-T.

Ante el pleno del Ayuntamiento el Alcalde reseña la eficaz labor municipal del año 1949

También se reunió ayer la Comisión Municipal Permanente

SESION DE LA COMISION PERMANENTE

Al mediodía de ayer y bajo la presidencia del Alcalde don Juan Coll Fuster, se reunió la Comisión Municipal Permanente. Asistieron los Tenientes de Alcalde señores Pons Marqués, Massanet Nicolau, Piza Ferrá, Antich Gil y Aloy Solom.

Acordóse conceder permiso a don Pedro Pujol Muñoz para el funcionamiento de una fábrica, chacinera con matadero industrial en la calle San Magín, 243.

Se dió cuenta de una comunicación de la Delegación de Hacienda, aprobando el proyecto de contribuciones especiales para las obras de nueva pavimentación de las calles Miñonas, Peñares y Diezmo.

El señor Coll Fuster dió cuenta de haber recibido una petición del Frente de Juventudes solicitando una subvención para la Cabalgata de los Reyes Magos. — Se acordó facultar al Alcalde para que señale la cantidad.

Después de tratarse de otros asuntos de trámite, se suspendió la sesión para continuarla y terminarla hoy.

Reunión del Pleno

Poco después se reunió el Ayuntamiento Pleno, asistiendo además de los antes indicados los concejales señores Llabrés Morey, Fuster Llabrés, Casasayas Piza, Forteza Villalonga, Piña Fuster, Llobera Vicens, Fortuny Moragues, Barceló Martorell, Gasbún Salvá, Nadal Horrach y el Teniente de Alcalde señor Suau Saiz.

NUEVO TENIENTE DE ALCALDE

Se dió cuenta del acuerdo de la Comisión Permanente de nombrar a don Jesús Antich Gil Presidente del Consejo de Administración de la Empresa Municipal de Aguas y Alcantarillado, tras haber sido designado para la tenencia de Alcalde que había vacante por cese del señor Pérez Loizaga.

También se dió cuenta de que el señor Massanet Nicolau continuará en el mencionado Consejo como vocal y que ocupará en propiedad la Presidencia de la Comisión de Hacienda.

AUMENTO DE UN SUELDO

Se aprobó la propuesta de aumentar el sueldo a 13 mil pesetas anuales al Director-Jefe del Laboratorio Municipal don Bernardo Juan Juan.

ACERCA DE LA REFORMA N.º 12

Acto seguido se dió cuenta de un dictamen de la Comisión de Obras, proponiendo se conceda la prórroga de tres años que solicita el concesionario de la Reforma núm. 12 don Pedro Alcover.

El señor Pons Marqués expuso su extrñeza de que se conceda un nuevo plazo de tres años, tiempo que es igual al que se señaló cuando se hizo la concesión, y después de haberse ya realizado algunas obras. Señaló que el lugar afectado por la citada reforma, ofrece un aspecto que es sin duda el más vergonzoso de la ciudad y que por lo tanto, la Corporación no puede dejar de preocuparse de la más pronta resolución del asunto, en el cual se debe tomar parte activísima. Propuso que el dictamen vuelva a la Comisión y que se estudie la forma de lograr una pronta solución.

Hablaron después los señores Antich y Massanet, haciendo algunas sugerencias, mostrándose también partidarios de que el dictamen vuelva a la Comisión.

El señor Nadal Horrach intervino en el asunto, haciéndolo por ausencia del Presidente de Obras, y dijo que en la Comisión se trató de la Reforma núm. 12 y que el dictamen no refleja el espíritu de aquella. Puso de relieve que si una comisión del Ayuntamiento estuviera en contacto con el señor Alcover Sureda, quizá se resolverían los problemas que entorpecen la realización de la descada mejor. Añadió que le parecía bien que el dictamen vuelva a la Comisión.

El Alcalde resumiendo la cuestión dijo que vuelva a la Comisión y que se recojan las sugerencias de los componentes de la Corporación. Lo único en que no estoy conforme —dijo— de las alegaciones del Sr. Alcover es que haya carecido del apoyo del Ayuntamiento, ya que personalmente hice algunas gestiones en Madrid y me interesé por la resolución de varios asuntos.

Seguidamente el señor Llobera Vicens propuso y acordóse que antes de volver al Pleno y una vez reformado el dictamen, que se celebre una reunión previa, por considerar de importancia el asunto que se trata.

EL TRANSPORTE DE MATERIALES

Se dió lectura luego a un dictamen de la Comisión de Obras en el que se propone que terminando el día 31 de actual el plazo concedido a don Pedro A. Taberner Garau para que cuidara de los servicios de transportes de materiales para obras, se propone se estudie una nueva modalidad en dicho servicio, quedando desengargado del mismo el Sr. Taberner, quien deberá hacer entrega del material que le facilitó la Corporación en las condiciones que le fué entregado y se estudie nuevas bases para la contrata, toda vez que no es procedente se realice esta labor por administración.

LAS RECLAMACIONES DE LOS MAESTROS

Acto seguido se dió cuenta del informe del Asesor técnico sobre las reclamaciones presentadas por los Maestros sobre el pago por el Ayuntamiento en concepto de casa-habitación.

El señor Llabrés Morey dijo lo que sigue:

En la Comisión de Hacienda hice un voto particular en el sentido de que el Ayuntamiento aprobase el pago a los Maestros de la casa-habitación.

Como manifesté en el Pleno anterior, el Ayuntamiento al publicarse la orden de la Dirección General no hizo ninguna observación

y esto me demuestra que estaba dispuesto a pagar.

Mas al llevar los presupuestos al Delegado de Hacienda para su aprobación, les hizo presente que para proceder a su aprobación debía figurar la partida de casa-habitación para los Maestros y el Ayuntamiento no puso recurso alguno. Por lo tanto, otra vez queda demostrado que el Ayuntamiento estaba convencido para dicho pago, de lo contrario en aquel momento era precisamente cuando tenía que poner el recurso y no lo hizo. Esto indica que los Maestros este año percibirán dicha consignación. Y por último, debo decir que los Maestros de Valencia elevaron un recurso contra el Ayuntamiento

de dicha ciudad y fué fallado a su favor.

Le contestó el señor Massanet Nicolau diciendo que compartía todos los sentimientos que impulsan al señor Llabrés, pero como que estamos obligados a una administración —dijo— cumplimos con nuestra obligación y nos ajustamos a los preceptos legales y por lo tanto, al mantener el dictamen, esperamos se determine en forma categórica que es obligación del Ayuntamiento el pago de dichas cantidades.

Se aprobó el informe con el voto en contra del señor Llabrés.

Seguidamente, el Alcalde leyó las siguientes cuartillas:

Todo lo que aquí se haga es obra de todos

De igual modo que todas las entidades bancarias, comerciales e industriales confeccionan su Memoria anual; deseo en ocasión de este último Pleno del presente año, primero de actuación del Ayuntamiento que se constituyó en 6 de Febrero último, dar cuenta de la labor en él realizada; y a manera de prólogo antes de leer el resumen de lo ejecutado decir unos palabras.

Quiero en primer lugar aprovechar esta ocasión para repetir cuanto dije en la sesión de constitución de este Ayuntamiento: todo lo que aquí se haga, es obra de todos, no del Alcalde ni de una u otra Comisión, sino del Ayuntamiento; por tal razón las Comisiones al trabajar como trabajan con ahínco y laboriosidad plausibles no deben extremar el amor propio de Comisión, ya que los éxitos si los hubiere son de todos. Tenemos pues que laborar con celo pero sin celos.

Con la lectura de los datos que haré a continuación quedaréis enterados (porque las cosas en el

transcurso de un año se olvidan y conviene recordarlas) de la labor que en este año hemos realizado y con ello estaremos en condiciones de contestar a los que nos preguntan que hemos hecho.

Creo que podemos mostrarnos satisfechos de nuestra labor realizada dentro de las posibilidades presupuestarias aun cuando nuestro cariño por la ciudad y nuestro deseo de servirle no se ven nunca colmados.

He de expresar mi agradecimiento por la cooperación que todos me habéis prestado y sin asomo de adulación ni lisonja (incompatible con mi carácter) quiero también por ser de justicia expresar mi agradecimiento al Excmo. señor Gobernador Civil por su apoyo y su ayuda eficaz siempre que en mis gestiones aquí en Madrid la he necesitado en la tramitación de asuntos; con ello no ha hecho más que confirmar una vez más su cariño a esta provincia que recordará agradecida su gestión.

Más que programas, hechos

Ya dije en ocasión de constituirse este Ayuntamiento, que soy enemigo de confeccionar programas que muchas veces no se cumplen; puedo no obstante decir que para el año que va a empezar tenemos en el telar y en marcha la construcción de 40 viviendas ultrabaratas cuyas obras si las ruedas burocráticas no se atascan podrán empezar muy breve y a las que se imprimirá gran rapidez; se iniciarán las obras de la nueva cárcel (otro

viejo anhelo de la ciudad hasta ahora no logrado) cuya fecha de comienzo estará en manos del Estado una vez hecha la entrega del solar; se mejorará y aumentará el alumbrado y la limpieza pública (pues para esto hay consignación presupuestaria); se aumentará también la guardia urbana y probablemente en el próximo año podrá inaugurarse el nuevo mercado de la Plaza del Gilvan. (Continúa en la página siguiente)

El Tío de L'Havana

de JOSE M. TOUS Y MAROTO



Hoy a las 6'45

Y

10'30 noche en el

TEATRO LIRICO

Mañana

S'heren de sa farinera

Y Coses de enamors

Con el siguiente reparto: Antonia: Cristina Valls de Esterlich; Paquita, Pepita Ramos; Donya Lletrudis: Paquita Riera; Maria: Paulina Ribas; Margalida: Natividad Alemany; Francisco: Juan Llopart; Tio Pep: Francisco Forteza; Mandilego: Manolo Tubert; Cabrises: Juan Forteza; Joan Miranins: Joanito Valls; y Miquel, Francisco F. Forteza.

Una creación de toda la Compañía!



# Ante el pleno. del Ayuntamiento...

(Viene de la...)  
 lo que permitirá la desaparición del actual tan poco decorativo de la Plaza Mayor y acto seguido podrá comenzarse la urbanización de ésta que será una de las más hermosas de la ciudad, llenándose con ambas cosas una necesidad hace mucho tiempo sentida.

Tenemos acordado el estudio de un presupuesto extraordinario; a su ejecución hay que ir sin titubeos; el crédito y la potencialidad económica de este Ayuntamiento lo permiten y con su importe se podrán acometer mejoras como la construcción de viviendas baratas, la de una central de autobuses, la adquisición del Huerto del Rey y otras más que una población de la importancia de Palma y la pre-dilección que por ella muestra el

turismo reclaman y que no tienen cabida dentro de un presupuesto ordinario pues a pesar de su paulatino aumento, una vez deducidos los gastos ordinarios de alumbrado, policía, beneficencia, personal y demás atenciones ineludibles no deja margen para acometer empresas de mayores vuelos.

Con este índice de lo más importante de la futura labor en el año que va a empezar hay tarea suficiente para ocupar la atención de la Corporación.

Que siga reinando entre todos la unión, compañerismo y buen deseo que a todos nos ha guiado y que con un solo ideal: la lealtad a Nuestro Caudillo y el anhelo de trabajar por nuestra ciudad podamos con la ayuda de Dios ver logrados nuestros deseos.

han realizado las siguientes obras: Mejora de los panteones adosados en la escalera de la Vía de San Pedro. Construcción de varios grupos de nichos en la misma Vía. Bordillo y pavimento en los jardines de las Vías Piedad y Oración. Pavimento completo en las Vías Virtud y Reposo. Construcción de una baranda en la Vía de San Pedro. Alcantarillado completo en el jardín de la Vía Piedad, habiéndose renovado y aumentado todo el alumbrado.

Se adquirieron obras con destino a la Biblioteca Municipal por valor de 10.000 pesetas, se subvencionaron la edición de las obras originales de Ramón Lull, el concurso de monografías de los santuarios de Mallorca y la recopilación de canciones y bailes típicos de Mallorca.

## La labor municipal en 1949

En obras entre el interior y la zona de ensanche se han pavimentado las siguientes calles y plazas:

**Pavimentación asfáltica:** Calles de Obispo Campins, Joaquín Botía, Santiago Rusiñol, Mistral, R. Rodríguez Méndez, Matías Montero, Rey Sancho, Eusebio Estada Pedro Dezeallar Nel, Juan L. Estelrich, Venerable J. Artlich, Reina Escaramunda, Plaza Obispo Berenguer de Palou, Avenida General Primo de Rivera, parte de la P. España, calle de Servet, Damelo, Plaza de Navegación, Plaza de Progreso, calle de Arco de la Merced, tramo de la calle de San Miguel entre las calles de Real y Olmos y la calle de Fábrica.

**Pavimentación en hormigón blindado:** Calles de Galera, Cordelería, Espertería, Merced, Felu, Santo Espíritu, San Pedro, Morey, Fortuny, Padre Nadal, Montesión, Call y Aragón.

Plazas de Coll, Cuartera, Arzobispo Obispo Miralles.

**Pavimentaciones en terrazo:** Calles de Arzobispo Aspargo, Angel Guimerá, Adrián Ferrán, Capitán Castell, Parelladas, Mas, Bosque, Alférez Cerdá, Rafalotas, Versalles, Torre de Pelaires, Purisiana, Sureda, Forteza, Lufa, Norté, Vivero, Picornell, Rullán, Guasp, Brotad, Borlojomé Caseli Russiñol y Son Españollet.

Se construyó la calle de Monseñor Palmer, vía de enlace entre el Paseo Marítimo y la calle de San Miguel, asfaltándola y dotándola de aceras.

Mediante diversas adquisiciones de parcelas se ha ensanchado y regularizado la calle de Calvo Sotelo, habiendo desaparecido el peligro que para el tránsito representaba la esquina de la Portas sa.

Se han construido aceras en las calles de Calvo Sotelo, Servet, Damelo, Felu, General Riera y Plaza de España.

Se ha reformado mejorándola la curva de la Glorieta con ensanche del jardín y desaparición de aquel kiosco que tanto le afeaba.

Se hallan en trámite para empezar las obras en plazo breve: la pavimentación en hormigón blindado de la calle de las Montañas, Samaritana, de la Cruz, Díezmo, Socorro y Ballester. El adosado en granito de la calle de Pelaires, Mñonas, Santa Eulalia y Pateria y el empedro clásico de las calles de Capuchinas y Jaquotot.

Se ha renovado el alumbrado de las calles de Brossa, San Nicolás, Quint, Pelaires, Plaza de Santa Eulalia, Plaza de los Héroes del Baleares, Avenida Conde de Sallent, Avenida Alejandro Rosseto, Plaza de Cuadrado, San Miguel, Sindicato, Plaza Cuartera, Plaza Arzobispo Obispo Miralles, calle de la Cordelería, y en la carretera de Génova, tramo entre La Bonanova y Génova; habiéndose reforzado además en 238 lámparas el alumbrado de otras distintas calles. Igualmente se ha ampliado y aumentado el alumbrado de Ca'n Pastilla, Coll d'En Rebassa, Jonquet y San Agustín.

El servicio de Limpieza se ha mejorado con la adquisición de una camioneta y nueve maniqueras, habiéndose adquirido también trajes de goma para los bomberos.

En el Cementerio Municipal se

## AUMENTO DE LAS RECAUDACIONES

La recaudación de los diferentes arbitrios municipales hasta el 15 de diciembre arroja un resultado de 8.005.243'84 pesetas. Esta misma recaudación produjo en 1946, 5.389.328'44; en 1947, 7.053.431'45; y en 1948, pesetas 7.598.449'93; por estos datos puede verse el aumento experimentado sin que en ello haya tenido intervención el aumento de las cuotas que unas permanecieron las mismas y otras tuvieron aumento insignificante.

Con la aprobación del nuevo Reglamento de funcionarios municipales se ha llenado una necesidad y se han colmado las aspiraciones del personal, que con los nuevos sueldos y los gratuitos servicios de médicos, farmacia y quirúrgicos, queda ventajosamente situado en comparación con los funcionarios del Estado.

## El problema de las aguas

Siguiendo el desarrollo de las obras iniciadas en 1946 para dotar de agua suficiente a la ciudad, en el transcurso del año 1949 se ha ido completando la instalación de la Central de Aguas del Pont d'Inca cuyo funcionamiento ha permitido en el verano pasado que fuera Palma de las escasas ciudades españolas que no conocieron las restricciones en el servicio de suministro de agua.

A primeros de año estaba instalado en la Central de Pont d'Inca el primero de los motores Diesel hoy en funcionamiento y terminadas las obras generales de albañilería, tales como las casetas de los pozos, el depósito regulador, la casa de bombas y el depósito elevado.

Durante el año en curso se ha instalado el segundo de los motores Diesel, las seis bombas verticales que extraen el agua de los pozos y las dos bombas horizontales que impelen el agua desde el depósito regulador al depósito elevado; y las instalaciones eléctricas de fuerza motriz y alumbrado; con lo cual se pudo poner en marcha la instalación desde principio de verano para suministrar agua a la Ciudad.

Durante el verano el consumo llegó a sobrepasar los 16.000 metros diarios y si se tiene en cuenta que el manantial de la Fuente de la Villa quedó reducido a unos 5.500 (en los cuales se incluye un millar aproximadamente procedente de la galería del Valle de

San Pedro) se echará de ver la cantidad de agua que se ha podido suministrar a la Ciudad procedente de la Central del Pont d'Inca.

De ésta han funcionado en 1949 (y funcionan todavía hoy por cuanto aún el manantial no suministra agua suficiente para el consumo a pesar de haber éste descendido) cuatro pozos todos los cuales dan una cantidad superior a la prevista en el proyecto. La instalación productora de energía para accionar las bombas de elevación está constituida hoy por dos motores de 150 C.V. fabricados por la Maquinista Terrestre y Marítima y está previsto el montaje del tercer motor que se está fabricando actualmente por dicha entidad.

Las instalaciones del Pont d'Inca fueron inauguradas oficialmente en el mes de octubre si bien ya durante todo el verano habían funcionado a plena carga para satisfacer las necesidades del consumo.

Actualmente se está procediendo a las obras terminales de los dos pozos que restan de los seis excavados, lo cual permite suponer fundadamente que con el gasto de agua que se obtenga de ellos y el funcionamiento del motor productor de energía en el año próximo el servicio de agua quedará más normalizado aun que en el verano pasado, habiendo desaparecido la pesadilla de tantos años.

## Decia La Almudaina

Hace 50 años

31 DE DICIEMBRE DE 1899

(Anteanoche en el Círculo Liberal el distinguido médico don Jaime Font y Monteros dió una conferencia, tratando de los sanatorios populares.

En la sesión celebrada anteaayer por la Comisión Provincial, se procedió a los nombramientos de médico civil de la Comisión Mixta de Reclutamiento y de médico ayudante de la misma, habiendo quedado nombrados por mayoría de votos don Antonio Frontera y don Rafael Ribas, respectivamente.

Anteanoche falleció después de una larga y penosa enfermedad, sufrida con cristiana resignación, la señora doña Antonia Sitjar Salom, viuda de Mera y madre de nuestros amigos don Pedro y don Martín.

Barcelona. - El concejal síndico del Ayuntamiento de Palma don Luis Martí visitó al Alcalde, solicitando poder estudiar como se han resucitado diversos asuntos que guardan analogía con otros de interés público en Palma.

En el concierto que dará el Orfeón Catalá el día 1.º de enero figura el estreno de "La rosa", letra de Gabriel Aloma y música de Antonio Noguera, y el de "Lamentació", letra de don Ramón Picó y Campamar.

Hace 25 años

31 DE DICIEMBRE DE 1924

Victima de brevísima dolencia ha dejado de existir en esta ciudad, confortada con los auxilios de la religión, la distinguida señora doña Juana Serra Moner, esposa del Director General de la Compañía de Ferrocarriles don Rafael Bjanés Tolosa.

En el concurso celebrado por la Representación Balear del Tiro Nacional el día 21 ganó el primer premio don Miguel Valls y en el celebrado el día 28 lo obtuvo don Cristóbal Magraner.

Los capitanes de Infantería don Andrés Real Munar y don Jorge Fuster Valfente han sido destinados a Baleares y al Regimiento de Melilla, respectivamente; el de Artillería don Fernando de Lecea al Regimiento de Melilla; y el comandante de la Guardia Civil don Adolfo Tormo de Revelo a la Comandancia de Huesca.

Ha sido admitido por la Audiencia el recurso interpuesto, por quebrantamiento de forma e infracción de ley, por el abogado don Jerónimo Massanet Beltrán contra la sentencia dictada en la causa que se le siguió por injurias.

Barcelona. - Se ha inaugurado el primer trozo del Gran Metropolitano, asistiendo al acto, en representación del Rey, el Infante don Fernando y bendiciendo la línea y la estación el Cardenal Arzobispo de Tarragona Dr. Vidal y Barraquer.

Resaltó después la labor realizada por la Comisión de Abastos citando las cantidades de los más importantes artículos expendidos en los puestos reguladores durante el año y que son las siguientes:

- Carne: Vacuno y Lanar, 57.350 kilos.
  - Carne de Cerdo: 44.854 kilos.
  - Pesado: 1.602 kgs.
  - Leche: 300.197 litros (cinco céntimos por litro más barata del precio de tasa).
  - Mantequilla: 1.607 kgs. (a diez pesetas menos por kilogramo del precio que se vendía en colmados).
  - Higos secos: 121.618 kilos.
  - Tomates: 35.474 kgs.
  - Manzanas: 7.248 kgs.
  - Cebollas: 91.619 kgs.
  - Naranjas: 83.529 kgs.
- Alo seguido se levantó la sesión.

## Gobierno Civil

VISITAS

En la mañana de ayer el Gobernador Civil don José Manuel Pardo Suárez, recibió entre otras las siguientes visitas: el Rdo. P. Superior de los Mercedarios; don Felipe Fuster; don José García de Diego; el industrial don Jaime Enseñat; el Secretario de la Vieja Guardia don Pablo Chirreles y el Gerente de "Baleares" don Jorge Andreu Alcever.

**MAÑANA EXPOSICION JUGUETES LA FILADORA**

## PALACIO Industrial DEL MUEBLE

MUEBLES DE TODOS LOS ESTILOS DESDE LA MAS ALTA CALIDAD A LA MAS ESTRICTA ECONOMIA

Visiten nuestros escaparates - Exposiciones interiores Avenida Alejandro Rosselló 115 - PALMA

## Blenorragia

HERMANOS ALOMAR

Ex Alumnos de los Hospitales y Facultad de Medicina de París.

Enfermedades de la Piel y Similares

Cosultorios: Avda. A. Rosselló, núm. 117. Tel. 2321. C. Rubí, 2. Entlo. (Esquina Sindicato)

## RETAZOS

El día 2 de Enero se pondrán a la venta los de los

# Almacenes La Primavera y Las Monjas

en la Sucursal **LA PRIMAVERA** Jaime II n.º 79



# MARE NOSTRUM

Desean a todos sus  
asegurados un feliz

# MUTUA BALEAR

y próspero año 1950

## Capó, Gual y Timoner primeras

GELABERT Y M. BOVER  
SEGUNDAS

### Clasificación de corredores por la U. V. E.

Madrid.—El Comité Nacional de la U. V. E.—Federación Nacional de Ciclismo—ha acordado la siguiente fórmula para la formación de equipos de corredores, en 1950:

Equipo de aspirantes. Podrán formarse con ocho corredores, como máximo, de carretera, de los cuales no más de tres de primera categoría y dos de pista.

Equipos de independientes. Podrán comprender doce corredores, como máximo, de carretera y dos de pista.

Equipos mixtos. Pueden estar integrados por cuatro corredores de la clase de aspirantes como máximo, de los cuales no más de tres de primera categoría; seis de la clase de independientes y dos de pista.

Tanto los equipos de aspirantes como los de independientes y mixtos pueden ser incrementados con corredores aficionados en número limitado. Con arreglo a las disposiciones del vigente reglamento deportivo en lo que se refiere a la clase de corredores y cambio de categoría de los mismos, la distribución de los aspirantes para 1950 es la siguiente:

## Pelota vasca

### AYER EN EL FRONTON

Carmenhu y Milán ganaron a Monserrat y Sevilla por 30 a 19. Partido fácil sin grandes emociones.

Mayol y Rocha vencen a Torres y Esteva por 30 a 29, en un partido sumamente lucido de tantos de mucho peloteo y gran vistosidad.

Por la noche hubo velada de boxeo por aficionados y el partido Fina y Horticia contra Maruchí y Pillarín, venciendo estas últimas por 30 a 27, después de un reñido partido y de mucha emoción.

El trío 3-1-6 se pagó a 312 pesetas.

Equipos mixtos. Pueden estar integrados por cuatro corredores de la clase de aspirantes como máximo, de los cuales no más de tres de primera categoría; seis de la clase de independientes y dos de pista.

Primera categoría: José Serra, Bernardo Ruiz, Emilio Rodríguez, Manuel Poblet, Bernardo Capó, Dalmacio Langarica, Miguel Gual y Guillermo Timoner.

Segunda categoría: Joaquín Olmos, Antonio Gelabert, Joaquín Filibá, Senén Mesa, Gabriel Saura, José Escolano, Miguel Bover, José Dámaso II y Víctor Ruiz.



## Obispado de Mallorca

### NOTA IMPORTANTE SOBRE LA VIGILIA DE FIN DE AÑO

Habiendo surgido algunas dudas sobre la interpretación del privilegio pontificio, concedido con tanta amplitud y generosidad para la Vigilia de Fin de Año y comienzo de Año Nuevo, debemos manifestar que queda todo suficientemente aclarado con la adición de una sola palabra al párrafo en cuestión de la Circular de 19 del corriente mes, palabra que faltaba en el comunicado de la prensa, único que teníamos a Nuestra disposición.

Así, pues, la redacción definitiva será la siguiente: "Durante la celebración de la Misa o inmediatamente después, los fieles debidamente preparados, podrán comulgar siempre que estén en ayunas desde medianoche, "y recen" por un espacio de por lo menos dos horas por las intenciones del Romano Pontífice, comulgándose en estas dos horas el tiempo que dure el Santo Sacrificio".

En consecuencia, en el caso de que comience la Vigilia a las once de la noche, la Misa de Comunión podrá ser a las doce treinta, o un poco antes, terminando a la una, cumplidas así las dos horas de oración.

Recomendamos vivamente a todos los fieles cristianos que hagan un esfuerzo y asistan en el mayor número posible a esta Vigilia, comenzando así fervorosamente el Año Santo. Palma, 30 Diciembre 1949. —Juan, Obispo de Mallorca.

## CULTOS

### PARA MAÑANA

#### Jubileo de Cuarenta Horas

Empiezan en la parroquia iglesia de Santa Cruz, en honor de Cristo Rey por varios difuntos y para conmemorar el 77 aniversario de la instalación en esta capital del Jubileo de Cuarenta Horas y de la Asociación de la Oración y Vela al Santísimo Sacramento.

Exposición a las cuatro de la tarde. A las siete rezo, de una parte del Santo Rosario, Estación, sermón por el M. I. señor don Juan Enseñat, Canónigo-Chantre de la S. I. Catedral Basílica, Letanias de Todos los Santos y reserva de Su Divina Majestad.

Concluyen en la parroquia de la Concepción (Santa Catalina), que los Asociados al Apostolado de la Oración consagran al Sagrado Corazón de Jesús. A las ocho Misa rezada de comunión general. A las diez Misa cantada con sermón por el Rdo. señor don Francisco Payeras, C. del Seminario.

A las cinco exposición del Santísimo. A las siete Rosario, Vísperas, sermón, ejercicio, procesión, Tedeum y reserva de Su Divina Majestad. En este día el señor Económico cumple sus Bodas Sacerdotales.

Concluyen en la parroquia iglesia del Sagrado Corazón (Elsanche) en sufragio de varios difuntos. A las ocho Misa de Comunión general para la Guardia de Honor del Sagrado Corazón. A las diez y media Oficio. Por la tarde a las cinco manifiesto del Santísimo. A las siete Rosario, ejercicio, sermón, Tedeum y reserva de Su Divina Majestad.

#### Otras funciones

En la Sta. I. Catedral Basílica, a las diez y media Misa mayor con sermón por el Rdo. señor don Juan Ferrer, Beneficido.

En la parroquia iglesia de San Miguel solemne fiesta conmemorativa de la Conquista de Mallorca. A las diez Misa mayor con sermón por el Rdo. señor don José Mayol, Cura Castrense.

En Montesión se celebrarán solemnes cultos en honor del Titular de la Compañía de Jesús. A las diez y media Misa cantada con sermón por el R. P. Juan de la Cruz Abadal, S. J. Por la tarde a las siete función con exposición y sermón.

En San Felipe Neri, a las siete menos cuarto de la noche se hará solemne consagración del Año Nuevo al Sagrado Corazón de Jesús, con plática por el Reverendo Padre Director, Adoración del Niño Jesús de Belén y canto de escogidos Villancicos.

En los Padres Capuchinos, a las seis y media de la tarde se practicará solemne función Pastoral y distribución de los Santos Patronos.

En la Merced, solemne fiesta de Año Nuevo dedicada al Niño Jesús. A las nueve y media Misa de Comunión general con canto de motetes; una Oración para los protectores del Catecismo y otra para la paz del mundo. A las 7 de la noche canto de la Sibila, Rosario, ejercicio y adoración del Niño Jesús.

En Santa Teresa, solemne fiesta en honor del Niño Jesús de Praga. A las diez y media Misa mayor con sermón por el Rdo. señor don José Sacanell, Pbro.

Visita a la Corte de María A la Madre del Amor Hermoso, en los Sagrados Corazones.

#### Santoral

La Circuncisión del Señor.

#### VIGILIA DE FIN DE AÑO

En la noche del 31 de Diciembre se celebrará D. m. la solemne Vigilia de Fin de Año, que revestirá caracteres de magna solemnidad con motivo de principiar el Año Santo de 1950.

La Vigilia se celebrará en la Basílica de San Francisco y son deseos de nuestro Excelentísimo y Rdm. Sr. Obispo verse rodeado de todos los

adoadores y Consejeros Diocesanos de Acción Católica.

Es por tanto obligatoria la asistencia de todos los adoradores, activos y honorarios, que deberán encontrarse en la Basílica antes de las 11 de la noche y ocupando los sitios previamente reservados.

A las 11 en punto dará principio la Vigilia y aproximadamente de las 0'30 del día 1.º se celebrará la Santa Misa.

El Excmo. y Rdm. señor Obispo, dirigirá el Ejercicio y celebrará la Misa de Comunión general.

Pueden asistir todos los fieles que lo deseen, quedando reservados todos los bancos para los caballeros.

Se suplica a las señoras que lleven sillas de mano.

La entrada en el templo será únicamente por el portal principal.

Los adoradores que por cualquier motivo no hubieran recibido el programa de invitación, quedan invitados por la presente nota.

Los Consejos de Acción Católica procurarán estar también en la Basílica con la suficiente antelación para ocupar los sitios reservados.

## IGLESIA DE MONTESION

Se suprime esta tarde la acostumbrada función de fin de año que se trasladará a esta noche. A las 12 solemne Vigilia. Lectura comentada de la Bula del Año Santo por el Padre Rafael Fayos, S. J. Oración del Año Santo. Exposición del Santísimo, Te Deum y Misa rezada.

## PARROQUIA DE STA. CATALINA THOMAS

A las once y media Vigilia de fin de Año con las variantes y adiciones ordenadas a disponer los ánimos para la digna celebración del Año Santo.

## IGLESIA DE LA MERCED

### Vigilia de Año Nuevo

A las 11'30 de la noche, solemne Hora Santa con sermón por el Rdo. P. José María Fabián, lectura de la Bula de la promulgación del Año Santo y Te Deum. Después de la reserva, oficio solemne, en el que se distribuirá la Sagrada Comunión. Al final, Adoración del Niño Jesús.

A las 10'30 se abrirá la iglesia y habrá Padres dispuestos para oír confesiones.



#### Reparaciones

Dicos

Radios-Gramófonos

Gen. CASTELLA

Sto. Domingo, 34

Suscríbase a  
LA ALMUDAINA

## DE GOMA

### SUMINISTROS FRAU

Artículos en general

Puerta de San Antonio, 17 - 41 - 19  
Teléfono 416

## Anuncios Económicos

### CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8

1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							

HORIZONTALES. — 1, Soltar, arrojar — 2, Golpe dado de punta con la espada — 3, Conozco. Partícula inglesa. Voz de mando — 4, Marcharme — 5, Del verbo leer — 6, Artículo. Consonantes. Preposición — 7, Nombre de varón — 8, Empleo de asesor.

VERTICALES. — 1, Habilidad — 2, Pronombre. Artículo — 3, Consonantes. Pronombre francés. Nombre de consonante — 4, Dícese de la cabecera de cáñamo que se pone a los potros — 5, Instrumento para medir la duración del sonido — 6, Entrega. Preposición. Marchar — 7, Loca. Letras mezcladas de día — 8, Al revés, aurrar.

Ningún artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente a mayor precio del 80 por ciento señalado en la ley.

VENDO máquina Underwood oficina M. 5 tres mil pesetas. Goethe, 42.

SON ARMADAMS. Ocasión. Vendo magnífico solar y chalet libre. Alzira. Santo Cristo, 14. Tel. 41-47.

HIPOTECAS. Ofertas y demandas. Colocaría capital interés corriente. Juan Alzina. Santo Cristo, 14. Tel. 41-47.

PERDIDO recambio neumático Nacional Pirelli 60.016 Palma-Binissalem. Vía 28. Gratificaré devolución. Juan Amengual. Fábrica Calzado. Binissalem. Teléfono 49.

PAGO BIEN objetos de oro y plata, papeletas de empeño. Vidriera, 27, entresuelo. De 10 a 7 y de 4 a 6.

PERDIDA perrito pekínés barriada Son Armadams. Gratificaré devolución. Avisar teléfono 4273

SIRVIENTA todo servicio, siete familia, en Establiments. Informará esta Administración.

FIGURINES invierno, Librería Murtauer. Cadena, 2.



# TEATRO · CINE · VARIEDADES

## Principal

### «La Leona»

Con su habilidad de hombre de teatro y con su facilidad de buen versificador el señor Fernández Ardavin ha compuesto una estampa andaluza recargando con exceso los tonos melodramáticos. Hay que convenir que el autor ha buscado el éxito fácil y lo ha conseguido ampliamente recurriendo a elementos que provocan inevitablemente la sensiblera reacción del espectador y envolviendo el folletín en la fastuosa pirotección de sus versos sonoros, de rima agradable y en no pocas ocasiones de natural espontaneidad.

Contiene la obra de Fernández Ardavin elementos teatrales, que si no son de intachable calidad, son suficientes para justificar el éxito que ha obtenido y que ayer confirmó nuestro público. Ni el dramaturgo ni el poeta han pretendido calar muy hondo: las figuras se mueven al impulso de ese dramatismo que se podría denominar de "cante jondo" pero están bien viteladas, obran "a gusto del consumidor" y dicen las cosas con alta claridad grata al oído. Por otra parte, de acuerdo con las prácticas del teatro poético o mejor dicho del teatro dialogado en verso — que como todos sabemos son dos cosas bien distintas y en ocasiones antagónicas — el autor ha cuidado de esmaltar la obra con las "arias", "romanzas" y "duetos" que ofrecen momentos de amplio lucimiento personal a los intérpretes.

«La leona» es con todo, una obra que muestra la experiencia y la maestría escénica del señor Ardavin. Está realizada dignamente y expresada con pulcritud; su volumen dramático carece de amplitud y de hondura, pero tampoco desdiciendo a procedimientos repudiables. Un brillante primer acto y un segundo de grandes efectos, se extravían un poco en el forzado final, que transforma el drama en un amérgano epílogo de novela rosa. Pero, en honor a la verdad conviene repetirlo, esta comedia dramática del autor de «La dama del armiño», por su propósito, por su limpieza y por su tono destaca

sobre lo anodino de la mayor parte de la producción actual. Y ofrece, rodeada de personajes de escasa consistencia, una bella figura central tratada con cariño y muy bien resuelta.

Esta heroína fué magistralmente incorporada por María Fernanda Ladrón de Guevara. La bravia y al mismo tiempo resignada madre, sus vehemencias y arrebatos encontrados en la gran actriz acentos de extraordinario vigor y el intenso final del segundo acto fué dicho y hecho en forma inolvidable, como lo fueron sus apasionadas ternuras y sus momentáneas rebeliones contra la fatalidad de la calumnia que persigue a la atribulada mujer. Ayer, la insigne artista, nos hizo un regio presente de arte y las manos se juntaron en calurosas ovaciones.

La señorita Gordón — cuyo atuendo del acto primero nos pareció anacrónico — compuso con juvenil impetuosidad su parte y por la suya fué muy celebrada la señorita Martín y aplaudida al terminar su recitado del acto primero. Los señores Porcel, Arias y Sabatini sirvieron pulcramente los principales papeles masculinos, y el conjunto mostró su peculiar disciplina. El escenario y la indumentaria, de muy buen gusto, evocando — cosa que también ocurre en algún lugar — grado fragmento de la obra — la Córdoba de los años triunfales de Julio Romero de Torres. — H.C.

## JUGUETES... JUGUETES LA FILADORA

### Astoria Avenida

### «El Gran Pecador»

La película estrenada ayer conjuntamente en las salas epigrafiadas es una obra que pone un nuevo galardón, tanto al cine americano como a su director Robert Siodmak de sobra conocido por los aficionados al séptimo arte, consecuencia de haber podido admirar meritorios films de su producción, tales como «Sospecha» y «Foragidos».

En «El gran pecador», es tema es trascendente y profundo, plasmándose en él la pasión por el juego, en la que el hombre al verse ganado por ella pierde su moral y voluntad, viéndose arrastrado a todos los extravíos.

Si el tema de esta producción es de gran interés y afeccionador en grado sumo, no menos importante resulta su desarrollo, tanto por el ambiente — acción desarrollada en el balneario de Wiesbaden a últimos del siglo XIX — como también por la acertada labor de quien la dirige, que ha sabido destacar todos los valores argumentales y por el profundo sentimiento cristiano que acusa el protagonista, sobre todo en las escenas finales del film.

El desarrollo del argumento es algo admirable, y al reflejarse en la pantalla el proceso psicológico del protagonista, el espectador vive intensamente las emociones del mismo, cerca de la mesa de juego y al calor de la mujer fascinante, hasta caer en las redes de la pasión irresistible que constituye la ruleta. Las escenas de las salas de juego son de un realismo admirable y no obstante ser algunas algo lentas, esa lentitud sirve para presentar algunos de los muchos parásitos que a su calor vegetan, tipos muy bien dibujados al igual que el ambiente en que se mueven.

Protagoniza la cinta Gregory Peck, quien interpreta el papel de novelista, y que para salvar a una mujer de la que se ha enamorado, se ve atacado por la fiebre del juego, logrando en su rol una tan acertada actuación que hace de su personaje una creación perfecta. Su pareja Ava Gardner, todo elogio merece, por su trabajo exquisito, cautivador, prodigio de feminidad y en lo que le ayuda su singular belleza.

Melvyn Douglas, Ethel Barrymore, Walter Huston y Frank Morgan completan el brillante broche interpretativo de esta interesante película, que a su buen doblaje une una excelente cámara.

## Teatros

### «EL TIO DE L'HAVANA» SE REPONE HOY

En funciones de tarde y noche, los elementos de la Compañía de Teatro Regional, titular del Principal repondrán hoy en el Teatro Lírico, la maravillosa obra costumbrista original del inolvidable don José María Tous y Maroto: «El tío de L'Havana».

Al reparto con que se representará esta apañada comedia, se añade el adiciente que tres de los actores que la estrenaron el 4 de Abril de 1934 en el Salón Mallorca pertenecientes a la Compañía Catalina-Estelrich, también actuarán hoy, junto a los nuevos elementos con que cuenta la Compañía del Principal. Estos son doña Cristina Valls de Estelrich, don Juan Valls y don Francisco Forteza.

Por el número de entradas vendidas o reservadas anoche, es de seguro que el Lírico registrará dos buenos resultados.

## Películas nuevas

### «BELINDA»

Holland, Amsterdam, en Neggerath y Gineac Darrap; Proyección simultánea en dos locales de estreno. Prorrogada una cuarta semana. Magníficos resultados económicos. Brasil, Río de Janeiro, en el Cine Victoria;

# 1950

Este será el año de

# BELINDA

Cuatro semanas, batiendo todos los records de todos los tiempos. Ninguna otra película, incluyendo las nacionales, había sido nunca proyectada más de tres semanas. Sudáfrica, Johannesburg, en el Empire Theatre;

En las tres primeras semanas, la vieron 51.843 personas, lo que representa un 45% de la población blanca de la ciudad. Muchísimas personas la vieron a ver nuevamente por segunda y tercera vez en las tres semanas siguientes a la del estreno.

Australia, Sydney, en el Regent. Actualmente, en séptima semana. Jamás película alguna alcanzó esta duración y los resultados de taquilla han batido todos los records anteriores.

Estados Unidos. Datos extraídos del Motion Picture Herald: Por espacio de tres meses seguidos, «Belinda» fué campeona de taquilla. «Belinda» ha recaudado 1.127.200 dólares en su exhibición en las principales ciudades de los Estados Unidos. Esta cantidad representa un 115% sobre la recaudación promedio para estas localidades, calculado en 976.500 dólares.

En todo el mundo, siempre los mismos resultados. Esta no es una película para los anglosajones, para los pueblos hispánicos o los escandinavos. No; es una película para todos. Todos los espectadores de cualquier raza, se sienten emocionados por «Belinda» y llenan los locales donde se proyecta.

## Variedades

### TROCADERO

Sorprendente animación reina con motivo de la ya tradicional fiesta, que para la despedida del año, ha preparado la Dirección de Trocadero.

A cargo de Andrés Cañas y sus marimbas, la mejor orquesta que ha conocido Palma, corre la dirección de esta fiesta, en la que, pondrá de manifiesto la categoría y fama realmente verdaderas de que venía precedida. No se ha de olvidar tampoco la actuación de los ases de la música moderna, enmarcados bajo el título de Ritmo y melodía.

La Dirección ofrece a los asistentes un magnífico cotillón y las clásicas uvas.

Para mañana se anuncia una función matinal de carácter único, con la actuación de la típica orquesta de Andrés Cañas y la orquesta Ritmo y Melodía.

### CASABLANCA

Para la despedida del año que se celebrará esta noche en Boite-Casablanca, se ha reunido un notable conjunto de variedades, en un ambiente de luz y color sorprendente.

Los concurrentes serán reguados con un sorprendente cotillón y con una botella de Champagne a que da del todo el liket.

Grande es la demanda por la reserva de mesas, lo que supone se verá concurrido en el local.

## Teatros

LIRICO. — Compañía de teatro regional. A las 6:45 y 10:30. comedia de D. José Tous y Maroto: «El tío de L'Havana».

PRINCIPAL. — Compañía de Comedia de María Fernanda Ladrón de Guevara. A las 6:30 tarde y a las 10:30 noche. Repetición de la obra de Adrián Ortega: «No tiene corazón».

## Circo

BALEAR. — A las 5 tarde y las 10 noche. Circo Gorzana con el espectáculo circense «Estrella del mundo».

## Cines

ASTORIA. — Desde las 3:15. «El gran pecador» (estreno) «La estrella de variedades».

AUGUSTA. — Desde las 3:15. «De ilusión también se vive» (estreno) y complementos.

AVENIDA. — Desde las 3:15. «El gran pecador» (estreno) «La estrella de variedades».

BORN. — «Los tres mosqueteros», en tecnicolor (estreno).

CAPITOL. — «Los tres mosqueteros» en tecnicolor (estreno).

DORADO. — «Nido de víboras» y «Sucedio en el tren».

FANTASIO. — Desde las 3:15. «Kitty la bribona» y «Venganzas india».

HISPANIA. — «Los tres mosqueteros» en tecnicolor (estreno).

METROPOL. — Desde las 3:15. «Juana de Arco», No-Do y Dibujos en tecnicolor.

MODERNO. — Desde las 3:30. «Kitty la bribona» y «Venganzas india».

MODERNO Sta. Catalina. «Venganzas india» y «Kitty la bribona».

ORIENTAL. — Desde las 3:30. «Mr. Belvedere, estudiante» «El diablo y yo».

PROTECTORA. — Desde las 3:45. «Juana de Arco», No-Do. Dibujos en tecnicolor.

RIALTO. — Desde las 3:30. «De ilusión también se vive» (estreno) y complementos.

VICTORIA. — «De ilusión también se vive» y «El falsario».

## Deportes

FRONTON BALEAR. — A las 6:30 tarde y a las 10:30 noche. Partidos de pelota y quinielas.

## Variedades

CASA BLANCA. — Despedida del Año. Baile. Atracciones.

OLIMPIA. — Velada de Nochevieja. Orquestas Columbia y Melodians. Marta Christel.

TROCADERO. — Despedida del Año. Baile. Orquestas Andrés Cañas y sus Marimbas y Ritmo y Melodía.

# TEATRO PRINCIPAL

Gran Compañía de Alta Comedia

María Fernanda Ladrón de Guevara

PRIMER PREMIO NACIONAL LOPE DE RUEDA

Hoy Sábado 6'30 tarde y 10'30 noche

A petición general

Ultimas representaciones

## No tiene corazón

Otra gran creación de

María Fernanda Ladrón de Guevara

Mañana Domingo tarde y noche

# LA LEONA

Drama de LUIS FERNANDEZ ARDAVIN

Magistral creación de

María Fernanda Ladrón de Guevara



**GRANTON BALEAR**

Todos los días  
**Partidos y Quinielas**  
los domingos y días festivos  
a las 5'30 y 10'30

Todos los viernes  
**VELADAS DE BOXEO**

Restaurante  
**CUBIERTO 12 PESETAS**

**Compromiso ineludible**

do Palma debe ver

20 años

**MAUREEN O'HARA**  
**JOHN PAYNE**  
EDMUND GWENN  
NATALIE WOOD  
DIRECTOR  
GEORGE SEATON

**DE ILUSION TAMBIEN SE VIVE**

divertidas andanzas de  
**PA NOEL** en su viaje a  
la tierra

TODOS LOS DIAS  
GRAN EXITO

**SALA QUAVISTA**

**SALON ALTO**

Próximo estreno  
**EL BARRYMORE**  
y **RICHARD WIRMARCH**  
en  
**demonio del mar**

**La mejor noche del año!!**  
disfrutará en:  
**Boite-Casablanca**

que celebra la venida del año nuevo con la presentación del  
**Conjunto de variedades más completo de Palma**  
**DINAMISMO! COLOR! ALEGRIA! AMBIENTE UNICO!**  
empresa obsequia a los asistentes con un sorprendente col-  
y pone en conocimiento que el ticket de derecho a una  
**BOTELLA DE CHAMPAGNE**

**Cuestiones de Extremo Oriente**

Nueva Delhi.--El Ministro de Asun-  
tos Exteriores de la India ha anuncia-  
do hoy oficialmente la decisión del  
gobierno hindú de establecer relacio-  
nes diplomáticas con la República Po-  
pular China, "después de haber es-  
tudiado la comunicación que le fué  
hecha en Octubre último por el MI-  
nistro de Relaciones Exteriores chino  
sobre dicho asunto".

Añadió el ministro indio que el  
acuerdo de establecimiento de rela-  
ciones diplomáticas con la China comu-  
nista se basará en los principios  
de igualdad, intereses mutuos y reci-  
proco respeto a la soberanía territo-  
rial.

El gobierno indio ha informado al  
comunista chino de su decisión de es-  
tablecer con él relaciones diplomáti-  
cas.--Efe.

Londres.--Inglaterra anunciará pro-  
bablemente el reconocimiento de la  
China comunista la próxima semana,  
según se cree en los centros oficiales  
de esta capital.

Se tiene entendido que la decisión  
de Inglaterra irá acompañada de idé-  
ntica medida por parte de Australia y  
Nueva Zelanda, mientras que el Ca-  
nadá ha decidido esperar para tomar  
su decisión, hasta después que se ha-  
ya clausurado la Conferencia de Co-  
lombo, en la que como es sabido to-  
marán parte todos los Ministros de  
Asuntos Exteriores de la mancomu-  
nidad británica, presididos por el Se-  
cretario británico del Foreign Office  
Ernest Bevin, que ya se halla en ca-  
mino para la isla de Ceylan.--Efe.

Lake Success (Nueva York).--La de-  
legación nacionalista china ha protes-  
tado energicamente contra el delega-  
do soviético en el Consejo de Seguri-  
dad, Jacob Malik, cuando éste ha de-  
clarado no reconocer a los represen-  
tantes de la China Nacionalista.

Taipeh.--Más de 250 tanques han  
sido desembarcados al Sur de Formo-  
sa, desde mediados de Octubre, según  
se dice en esferas nacionalistas.

Se trata, al parecer, de tanques  
sobrantes del ejército norteamerica-  
no, obtenidos mediante un acuerdo de  
intercambio, sobre el que no se dan  
detalles.--Efe.

**BELINDA**

**SALA Astoria**

**Palacio AVENIDA**

Otro auténtico éxito!

**GREGORY PECK \* AVA GARDNER**  
Melvyn DOUGLAS  
Ethel BARRYMORE  
Walter HUSTON  
Frank MORGAN

**EL GRAN PECADOR**

Una película que es, toda  
ella, una intensa vibración de  
los sentidos

En el mismo programa:  
**La estrella del variedades**  
Barbara Stanwyck

Horario de sesiones:  
Avenida: 3'15, 6'15 y 9'30  
Astoria: 3'45, 6'45 y 10

Mañana - Matinal  
En ambos locales

**HULES TAPETES**  
**CASA CODINA**  
(JUNTO AL BORNE)

**BRUJO CAPITOL HISPANIA**

Miércoles  
**UNA ALEGRE Y MARAVI-  
LLOSA HISTORIA DE AMOR!!**

COLUMBIA FILMS S.A.  
Glenn Evelyn  
**FORD \* KEYES**

**EL HOMBRE de AMORES**  
Randell Parker

**EL GALAN DE GILDA EN  
SU PRODUCCION CUMBRE!!**

Hasta el martes sigue  
el éxito de

**Los tres mosqueteros**  
EL FILM CUMBRE DE  
LA TEMPORADA

**Elpidio Quirino inició ayer su segundo período en la presidencia de Filipinas**

Manila.-- Se ha celebrado con toda solemnidad la cere-  
monia de la toma de posesión  
de Elpidio Quirino, como Pre-  
sidente de Filipinas, cargo pa-  
ra el que fué designado en las  
recientes elecciones y que ya  
desempeñaba desde el 14 de  
abril de 1948 por fallecimien-  
to del que ocupaba la prime-  
ra magistratura del país Ma-  
nuel Roxas.

El Presidente del Tribunal  
Supremo, Manuel V. Moran,  
tomó juramento a Quirino,  
que cuenta 59 años de edad,  
ante miles de personas que se  
congregaron para presenciar  
el acto.

Al llegar el Presidente Qui-  
rino a la tribuna fueron dis-  
parados 21 cañonazos y lue-  
go se efectuó un desfile mili-  
tar que duró una hora.

Finalmente Quirino pronun-  
ció un discurso.

También prestó juramento  
el nuevo vicepresidente, Fer-  
nando López, que cuenta 42  
años de edad y que durante  
dos años ha ejercido el cargo  
de senador.

A la ceremonia de la toma de  
posesión asistió en calidad de em-  
bajador extraordinario de España

don Teodomiro de Aguilar, recién-  
mente nombrado embajador de  
España en Caracas y que hasta  
hace poco ha representado a Es-  
paña como ministro en Manila.--  
Efe.

Manila. -- En su discurso  
pronunciado en el acto de to-  
ma de posesión de la presiden-  
cia, Elpidio Quirino ha pro-  
metido que las Filipinas lucha-  
rán contra el comunismo y  
mantendrán buenas relaciones  
con los Estados Unidos.

Añadió que la República  
se mantendrá alerta con rela-  
ción al régimen comunista en  
China y se opondrá a la difu-  
sión del comunismo en el Pa-  
cífico Occidental, así como do-  
minará cualquier rebelión co-  
munista en la Patria.

Dijo luego el Presidente fi-  
lipino: «Los Estados Unidos  
son todavía nuestros mejores  
amigos y miramos hacia ellos,  
comprendiendo que en esta  
hora tónica la seguridad de  
la humanidad no tiene fron-  
teras limitadoras».

Manifestó, por último, que  
el Japón tiene reservado un  
papel importante en aquella  
parte del mundo. -- Efe

**La suerte gorda**

Hacia... el **BALEAR!**

**Si Señores**  
Hoy noche  
por sorteo a la  
vista del público

Hoy - Penúltimas funciones  
5'15 tarde y 10 noche

En las 2 funciones  
presentamos los

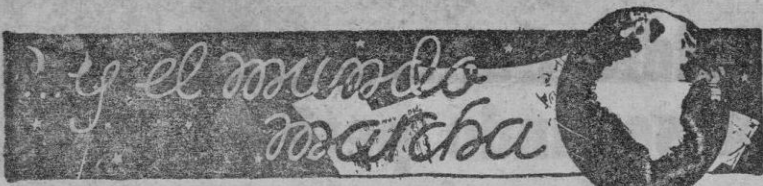
**Nuevos debuts**  
y las  
**14 Atracciones**  
y entre ellas  
**Las Aguilas luminosas**  
de  
**Los Codreanos**  
y la humorística  
NUEVA PANTOMIMA de  
los **PAYASOS tan REIDOS**

Sortearemos 10 décimos del  
**Núm. 56.660**  
para si como nos asegura el  
**BRUJO del CIRCO**  
va a corresponder  
**EL GORDO**  
a los **ESPECTADORES del BALEAR**  
y por consiguiente si se confirma  
este diagnóstico tan halagüeño  
serán diez los favorecidos cada  
uno con  
**200.000 pesetas**  
y para esto la Empresa REGALA  
en cada localidad un número que  
luego en la pista a los diez agraciados se les entregará a cada  
uno uno de los décimos del  
número 56.660; así es que  
**APROVECHEN LA OPORTUNIDAD**  
que les brinda esta EMPRESA  
para ser posibles **MILLONARIOS**

**Rudi-Llata**

**DOMINGO**  
2 soberbias funciones de TARDE  
1.ª especial a las 3'30  
2.ª moda a las 6'30  
y colosal de  
**DESPEDIDA** a las 10 noche





ANTE LAS DOCE CAMPANADAS...

Las doce campanadas de esta medianoche marcan una sutil frontera en nuestra vida y en la vida del mundo, en su hacer y quehacer vertiginoso de cada día.

Señalan un momento en que todos creemos que verdaderamente ha terminado algo, que hemos llegado a un hito que marca una etapa, a una frontera o límite que traza un real y efectivo contorno.

Pero, ¿hay realmente, Año Nuevo?

Desde luego, aquellas campanadas nos acarician con la ilusión de que recomenzamos. Es verdad: vamos así empujados a lo largo de un camino que se llama tiempo. Y todos los pueblos han tomado la palabra HORA en el sentido del tiempo. Y una hora decisiva —que despierta vacilación y temor, curiosidad e ilusión— es esta hora última del último día del año 1949 que esta noche va a vivir el mundo.

No olvidemos, al cruzar el puente que une 1949 con el 1950, al efectuarse el relevo de la guardia de dos años, que hoy en el mundo todo está en el devenir de la política y de la economía. El destino está en los dos. Y ese destino es el que quiere buscarse, el que todos guscan, unos cristalizado en el Este —los menos—, otros en el Oeste —los más— como forma futura de gobierno y de paz, de trabajo y de comprensión entre los pueblos.

INDONESIA, LIBRE Y SOBERANA

Cerramos el año con una noticia de señalada trascendencia: la transferencia de la soberanía holandesa a los Estados Unidos de Indonesia. Holanda, cumpliendo su palabra, entrega el país en manos de los indígenas. Siempre llega un momento en el que los pueblos protegidos se creen a sí mismos en condiciones de mantener por sí solos la independencia y hacer un buen papel entre las naciones soberanas. Para Indonesia, este momento pleno ha llegado ya después de larga espera, y luchas, algunas muy duras. Holanda, uno de los países más cultos y civilizados del mundo, monarquía modelo, al frente de a cual está la Reina Juliana, monarca ejemplar, ha ejercido siempre su dominio sobre las Indias neerlandesas con un alto espíritu de la colonización, y con un elevado sentido de la transfusión de valores morales y culturales.



REINA JULIANA

En virtud de un decreto real, ha quedado libre y soberana una República formada por 16 Estados autónomos, con una superficie de dos millones y medio de kilómetros cuadrados y una población de 72 millones de habitantes, que comprende, por lo menos, treinta grupos raciales.

Según las condiciones de la unión holandesa-indonesica, el actual Gobierno y sus sucesores, son reconocidos como Jefes de la unión; es decir, que la relación existente, de ahora en adelante, entre Holanda e Indonesia, será muy parecida a la que vincula a Gran Bretaña con los Dominios que, aunque sean repúblicas, reconocen como Jefe común al Monarca inglés.

Batavia, la capital indonesia, ha cambiado de nombre. Ahora se llama Janhatat. Es el efecto más inmediato de la nacionalidad independiente, que acaba de serle concedida a los indonesios, por la Corona de Holanda.

Al dejar de vivir los indonesios sin tutela exterior, un viejo Imperio que data de hace 350 años, ha quedado desmantelado.

Otro día, glosaremos el sentido y el alcance que se da a este acontecimiento, dentro del marco del futuro económico del mundo.

Duelo en Grecia Arbitros para mañana

POR LOS NIÑOS QUE SE LLEVARON LOS REBELDES

Atenas, 30.—En esta capital se ha celebrado un día de duelo por los 29.000 niños griegos que los rebeldes comunistas se han llevado a los países del otro lado del telón de acero. Todo el tráfico se ha paralizado durante media hora y las campanas han tocado a muerte y los cañones han disparado tres salvas.

Atenas parecía ciudad muerta con las calles desiertas y todas las bahileras a media asta. Los periódicos han aparecido con orla negra y han publicado artículos de protesta contra la detención griega cuya conciencia nacional está corrompida en los países eslavos sometidos al comunismo.

También en Chipre han tocado a muerte las campanas y las bahileras han ondeado a media asta.—Efe.

- Mallorca-Elche: Señor Baicells.
- Constancia-Acero: Sr. López Castillo.
- Mataró-Manacor: Sr. Gisbert.
- Tortosa - Atlético Baleares: Señor Blanes.

**Unión Farmacéutica Balear, S. A.**

Habiendo sido solicitados la totalidad de Bonos 6 por ciento que emite esta Sociedad, queda cerrada la suscripción

Palma, 31 de diciembre de 1949

VARIADISIMOS JUGUETES LA FILADORA

Los servicios de información de Estados Unidos conocen las actividades industrial y militar de Rusia

Serán puestas en conocimiento del nuevo Gobierno de Australia

Sydney, 30.—"Sydney Sun" dice que el servicio de información norteamericano ha logrado penetrar a través del telón de acero oriental y descubrir pruebas de actividad militar e industrial soviético sin precedentes, que, lo mismo de defensa de Extremo Oriente, serán comunicados a Australia como consecuencia del cambio de Gobierno en este país.

El artículo firmado por Richard Hughes, dice que la información obtenida comprende los últimos acontecimientos atómicos, soviéticos en la región del Lago Baikal, en Siberia.

Afirma que los funcionarios norteamericanos han mostrado abiertamente su júbilo por la derrota del laborismo en Australia.—Efe.

Estalla una bomba en la Embajada polaca de París

París, 30.— En las primeras horas de esta mañana se ha producido una fuerte explosión ante la puerta de la Cancillería de la Embajada polaca, situada en la calle de Taylorand de esta capital.

La bomba destruyó los hierros y los gruesos cristales de la puerta así como los de muchas ventanas de dicho inmueble y de las casas próximas.

Los daños en el interior de la Embajada son insignificantes.

A poco de nacer fallecen dos nuevos hermanos siameses

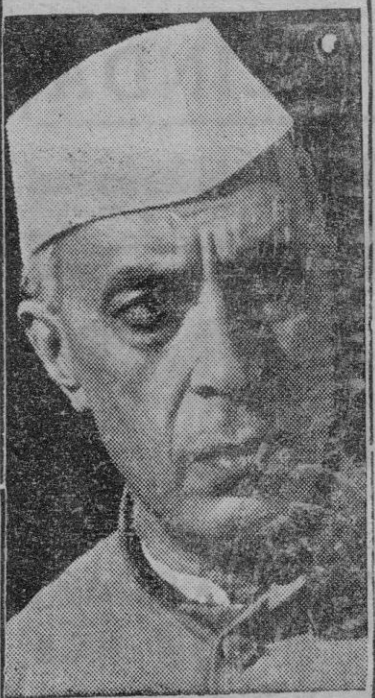
DIESLEN (ALEMANIA), 30.—HAN NACIDO DOS HERMANOS "SIAMESES", UNIDOS POR LAS CADERAS.

LA MADRE ES UNA JOVEN ALEMANA DE ESTA LOCALIDAD, QUE DIO A LUZ TAMBIEN A UNA NIÑA, CUATRO HORAS ANTES QUE LOS SIAMESES.

LA NIÑA ES TAN PEQUEÑITA QUE HA TENIDO QUE SER PUESTA EN UNA INCUBADORA.

LOS SIAMESES HAN MUERTO A LAS POCAS HORAS DE NACER.—EFE.

El Gobierno no consulta a las estrellas



La declaración de la República india se hará el 26 de enero, a pesar de que las estrellas no lo recomiendan así. Miles de personas se han dirigido a las autoridades pidiendo que no elijan esa fecha, porque las estrellas no señalan buen auspicio para tal día. El primer ministro, Nehru, ha tenido que hacer una declaración a ese respecto, ante la Asamblea legislativa: "El Gobierno no consulta a las estrellas cuando realiza sus programas".

La política en Francia

EL VOTO DE CONFIANZA DE BIDAULT

París-La Asamblea Nacional francesa ha continuado esta mañana a las diez el debate sobre los presupuestos franceses para el año próximo.

Después de transcurridos 24 horas desde la petición de un voto de confianza por el presidente del gobierno Georges Bidault, se espera que la votación se produzca a última hora de esta mañana o primeras de la tarde. Por el momento, el debate se ha limitado a la discusión de impuestos locales.

BIDAULT GANA LAS VOTACIONES

París, 30 (Urgente).— El Gobierno Bidault ha ganado las votaciones de confianza en la Asamblea Nacional. La primera por 305 sufragios contra 289, y la segunda por 306 contra 288, cifras estas extraordinarias.—Efe.

Una multa de 9.000.000 de pesos

Buenos Aires, 30.—La multa más elevada, 9 millones de pesos, ha sido impuesta por el Juez Ismael Segovia a los herederos del acaudalado industrial Otto Senderg, que falleció en 1932, por tratar de evadir el pago de los impuestos correspondientes a dicha herencia.—Efe.

24 horas

El penúltimo día del año, fue lluvioso, destemplado. A mediodía reunió la Comisión Municipal Permanente y tras dar solución a algunos asuntos de escaso interés informativo, se integró el pleno de la Corporación Municipal y acordó, entre otras cosas de menor entidad informativa, aumentar el sueldo al director del Laboratorio Municipal medida que no interesa desde el punto de vista material sino como reconocimiento de servicios que presta el distinguido y estimado facultativo al frente del organismo que le está encomendado. Se confirmó la designación don Jesús Antich para una tenencia de Alcaldía. Tras un cambio de impresiones acerca de la reforma urbana núm. 12 y con respecto al asunto de la casa-habitación de maestros, el señor Alcalde, en unas interesantes cuartillas sintetiza la labor realizada por el Ayuntamiento durante el año que hoy termina y que efectivamente ha señalado un ritmo juvenil en la administración de la ciudad, ritmo que se mantendrá en el próximo año aunque para ello sea necesario usar el crédito de la ciudad en esa labor global, hay que agradecer con aplauso unánime, la atención a pequeños problemas urbanos y solución se ha logrado. La gestión del Alcalde, que como dijo con acierto es la de toda una vida, está ampliamente justificada. El abogado don Francisco Suau, ha sido muy felicitado por haber sido concedida la Medalla del Mérito Agrícola por su labor en la secretaría de la Cámara Oficial Agraria. Un estreno de calidad en Astoria y Avenida, la semana pasada de boxeo y peloteo en Frontón y una brillante interpretación de "La leona" por parte de María Fernanda Ladrón de Guebara, fueron las novedades de la noche espectacular.

Un descarrilamiento en las cercanías de Avila, con lamentables heridas de un obrero ferroviario, la persistencia del régimen de lluvias, la llegada a Manija del equipo del Club Español, la conmemoración del traslado de los restos del apóstol Santiago en la ciudad epónimo, las manifestaciones del senador Connally ratificando conocida opinión y las del presidente de las Cortes Españolas respecto a la labor de éstas, constituyen una breve síntesis de la presidencia de Quirino, dímes y en el día de ayer.

Iniciación del segundo período presidencial de Quirino, dímes y retos sobre Extremo Oriente, cautación de industrias en Hungría con la manoseada acusación de espionaje, Bidault salvando la nave de su gobierno en la Cámara francesa, disturbios obreros en Milán, multa de 9 millones de pesos a unos herederos olvidados en Buenos Aires, nuevas referencias a los robos del nuevo Arsenal de Lupin que se suicidó días pasados en Inglaterra, concesión de la independencia al Viet-nam y otras docenas de informaciones de gran importancia componen el saico internacional, que es de esperar mejore de tónica en el día que esta noche a las 24, se sume en el catálogo del olvido, sin dejar un relieve que le haga pasar la historia.

Base americana en ciudad japonesa de Okinawa

Tokio.—Las autoridades norteamericanas han invitado al Japón a que colabore en la construcción de una base en la gran base estadounidense de Okinawa.